

User Manual

Manual del usuario

SOHL FURNITURE

MEMORY FOAM ROLL AWAY BED

CAMA SUPLETORIA CON COLCHÓN DE ESPUMA VISCOELÁSTICA



English.....2
Español.....2

Contents / Contenido

Introduction / Introducción	03
About These Instructions / Acerca de estas instrucciones	04
Safety Instructions / Instrucciones de seguridad	05
Assembly and Parts List / Ensamblaje y lista de piezas	06
Operation / Funcionamiento	07
Instructions / Instrucciones	08
Cleaning and Storage / Limpieza y almacenamiento	10
Disposal / Eliminación	11

Introduction / Introducción

Congratulations!

You have made an excellent choice with the purchase of this quality EASY HOME® product.

By doing so you now have the assurance and peace of mind which comes from purchasing a product that has been manufactured to the highest standards of performance and safety, supported by the high quality standards of ALDI.

We want you to be completely satisfied with your purchase so this EASY HOME® product is backed by an outstanding after sales service through our dedicated Helpline.

We hope you will enjoy using your purchase for many years to come.

If you require technical support or in the unlikely event that your purchase is faulty please telephone our Helpline for immediate assistance.

¡Felicitaciones!

Usted ha hecho una excelente elección al comprar este producto de calidad EASY HOME®.

Puede tener la seguridad y la tranquilidad de que ha comprado un producto fabricado según los estándares de rendimiento y seguridad más altos, además de las normas de calidad elevadas de ALDI.

Deseamos su entera satisfacción en cuanto a esta compra. Por lo tanto, este producto EASY HOME® está respaldado por un extraordinario servicio posventa que brinda nuestra línea telefónica de ayuda.

Esperamos que disfrute su compra durante muchos años.

Si necesita ayuda técnica o en el remoto caso de que su producto resulte defectuoso, llame a nuestra línea telefónica para recibir ayuda inmediata.

About These Instructions / Acerca de estas instrucciones

These instructions provide information about the safety elements of the product. Carefully read the safety information and only use the product as described in these instructions to prevent injuries and damage. Keep these instructions in a safe place for later reference.

When passing on the article, these instructions should be passed along with it.



This symbol warns you of risk of injury.

Warnings in these instructions

If necessary, the following warning will be used in these operating instructions:

DANGER! High risk: Failure to observe this warning may result in injury to life and limb.

WARNING! Moderate risk: Failure to observe this warning may result in injury or serious material damage.

CAUTION: Low Risk: Failure to observe this warning may result in minor injury or material damage.

NOTE: Circumstances and specifics that must be observed when handling the product.

Estas instrucciones se proporcionan con información acerca de la seguridad del producto. Lea cuidadosamente las instrucciones de seguridad y utilizar sólo el producto tal como se describe en estas instrucciones para evitar lesiones y daños. Guarde estas instrucciones en un lugar seguro para futuras consultas.

Al pasar el artículo a otra persona, estas instrucciones se deben pasar juntamente con el artículo.



Este símbolo le avisa del riesgo de lesión.

Advertencias en estas instrucciones

Si es necesario, la siguiente advertencia se utilizará en estas instrucciones de funcionamiento:

¡PELIGRO! Alto riesgo: El incumplimiento de esta advertencia puede causar lesiones en extremidades y la muerte.

¡ADVERTENCIA! Riesgo moderado: El incumplimiento de esta advertencia puede causar lesiones o daños materiales graves.

PRECAUCIÓN: Bajo Riesgo: El incumplimiento de esta advertencia puede causar lesiones leves o daños materiales.

NOTA: Las circunstancias y detalles que deben tenerse en cuenta al manipular el producto.

Safety Instructions / Instrucciones de seguridad

NOTE for use



This roll away bed is made for occasional use by guests and not intended for everyday use.

NOTA de uso



Esta cama supletoria ha sido fabricada para su uso ocasional y no está destinada para uso diario.

CAUTION for assembly



Hold handles on top of the bed firmly to prevent bed from opening too quickly.

PRECAUCIÓN para el montaje



Sujete firmemente las asas que están en la parte superior para evitar que la cama se abra intempestivamente.

DANGER for children



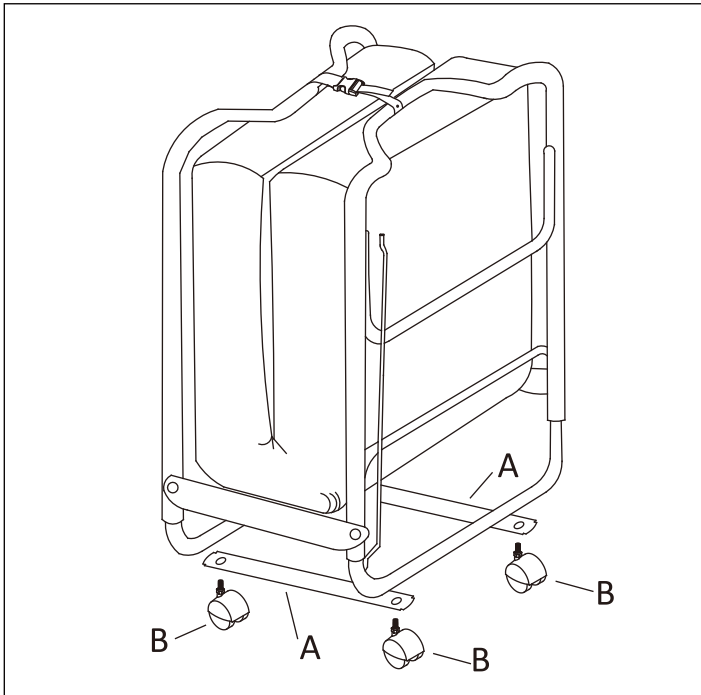
Children must not play with packaging material.
Do not allow children to play with plastic bags.
Danger of suffocation.

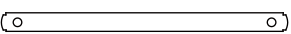






PELIGRO para los niños



Los niños no deben jugar con el material de embalaje.
No permita que los niños jueguen con las bolsas de plástico.
Peligro de asfixia.

Assembly and Parts List / Ensamblaje y lista de piezas



Contents / Contenido			
A		Leg Cross Bar / Travesaño de las patas	X 2
B		Caster / Ruedecita	X 4
		Nut / Tuerca	X 4
C		Wrench / Llave	X 1
D		Plastic Caps / Capuchones de plástico	X 4
E		Bolt / Tornillo	X 2
		Nut / Tuerca	X 2

Operation / Funcionamiento

ATTENTION:

Remove plastic wrap from mattress before use.

Read instructions before beginning assembly on bed:

Carefully remove outer plastic wrap, cardboard and cut plastic bands.

Open bed and remove hardware package.

How To Use Bed:

Unclip the trident buckle on top of the folding bed by pressing the clip to release strap.

Hold handles on top of the bed firmly to prevent from opening too quickly.

Slowly lower ONE side of the bed until the leg rests firmly on the floor.

Lower opposite side of the bed until legs rest firmly on the floor.

Bed is now fully open. After use, fold the and secure with trident buckle.

ATENCIÓN:

Retire la envoltura de plástico del colchón ante de utilizarlo.

Lea las instrucciones antes de comenzar el ensamblaje de la cama:

Retire cuidadosamente la envoltura de plástico exterior y el cartón, y corte las abrazaderas de plástico.

Abra la cama y retire el paquete de accesorios.

Cómo utilizar la cama:

Desabroche la hebilla de seguridad de la correa tridente en la parte superior de la cama plegable presionando el clip para liberar la correa.

Mantenga las manijas en la parte superior de la cama con firmeza para evitar que se abra demasiado rápido.

Baje lentamente UN lado de la cama hasta que la pata se apoye firmemente en el piso.

Baje el lado opuesto de la cama hasta que las patas se apoyen firmemente en el piso.

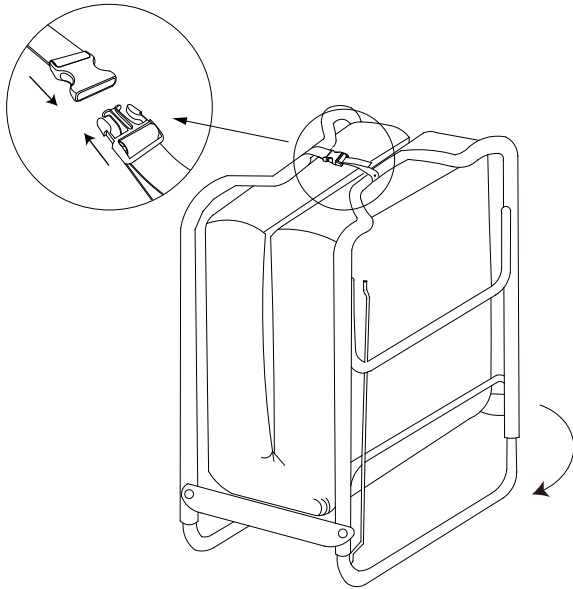
Ahora, la cama está completamente abierta. Después de utilizarla, pliéguela y sujétela con la correa tridente.

Instructions / Instrucciones

1

Close bed and lock the trident strap.

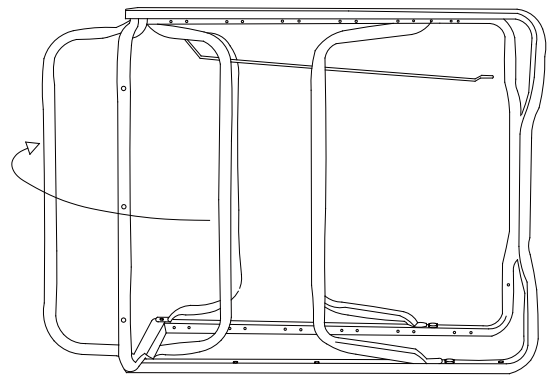
Cierre la cama y cierre la correa del tridente.



2

Lay folded bed on one side and open two center legs.

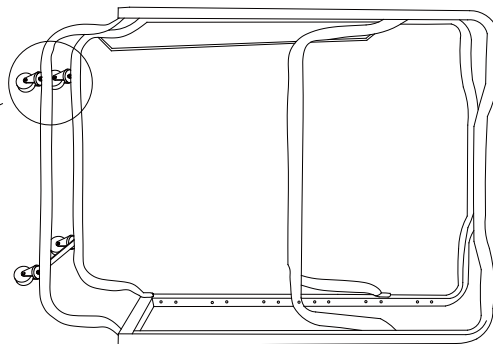
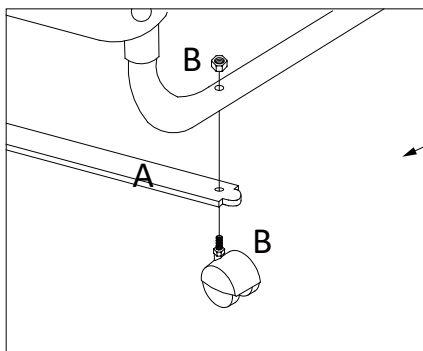
Coloque la cama plegada sobre un costado y abra las dos patas centrales.



3

Place the flat side of the leg cross bar (Item A) across the center legs, aligning holes of cross bar with holes in legs. Insert caster (Item B) into hole and secure using nut (Item B). Tighten with wrench (Item C).

Coloque el lado plano del travesaño de las patas (pieza A) a lo largo de las patas centrales, asegurándose de alinear los orificios del travesaño con los de las patas. Inserte la ruedecita (pieza B) en el orificio y fíjela con la tuerca (pieza B). Apriete con la llave (pieza C).

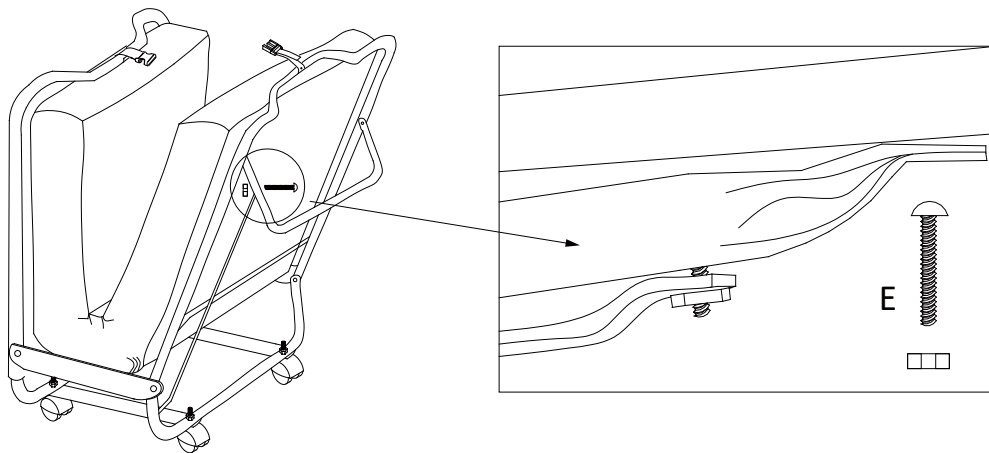


Instructions / Instrucciones

4

Attach cross bar to the outer leg using screw and nut (Item E). Tighten with wrench (Item C). This enables the outer legs to open automatically when you open bed.

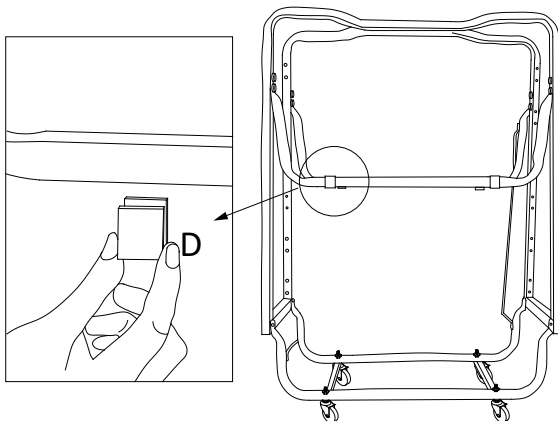
Sujete el travesaño a la pata exterior con el tornillo y la tuerca (pieza E). Apriete con la llave (pieza C). De esta manera, las patas exteriores se abrirán automáticamente al abrir la cama.



5

Stand bed upright and attach four plastic caps (Item D) by inserting them into the predrilled holes in each outer leg.

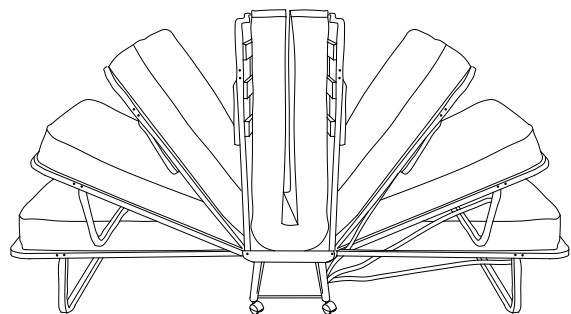
Coloque verticalmente la cama y sujete cuatro capuchones de plástico (pieza D) insertándolos en los orificios pretaladrados en cada una de las patas exteriores.



6

The bed legs will open and close automatically now and it is ready for use.

Ahora, las patas de la cama deben abrirse y cerrarse automáticamente. La cama está lista para utilizarse.



Cleaning and Storage / Limpieza y almacenamiento

Cleaning bed frame

Use a soft dry cloth to wipe off the frame of the bed.

Do not submerge in water.

Limpieza del marco de la cama

Utilice un paño suave y seco para limpiar el marco de la cama.

No sumergir en agua.

Cleaning the mattress

Use a soft dry cloth to wipe off the mattress right away if any spills occur.

Do not submerge in water.

Limpieza del colchón

Utilice un paño suave y seco para limpiar el colchón de inmediato si derrama algo.

No sumergir en agua.

Storage

Store away from sunlight in a dry low humidity area.

Almacenamiento

Almacenar lejos de la luz del sol en un área seca y baja humedad.

Disposal / Eliminación



ATTENTION!
Protect the environment!

Please help us protect the environment.
Please dispose of packing materials and
old worn-out units properly.

Your local Authority Waste Department
will be happy to provide you with the
necessary information.



¡ATENCIÓN!
¡Proteger el medio ambiente!

Por favor, ayúdenos a proteger el medio
ambiente. Deseche el material de embalaje
y viejas unidades gastadas correctamente.

El departamento de autoridad de desechos
local puede proporcionarle la información
necesaria.

US

Made in Italy

DIST. & SOLD EXCLUSIVELY BY:

ALDI

BATAVIA, IL 60510

AFTER SALES SUPPORT

SERVICIO POSVENTA

56960



US

1 800 262 1852



consumersupport@linon.com

MODEL / MODELO:

981000BED01AS

3/2020

1

**YEAR WARRANTY
AÑO DE GARANTÍA**